

II

(Qonunchilikka oid bo'lmagan hujjatlar)

QOIDALAR

KOMISSIYANING AMALGA OSHIRISH BO'YICHA QOIDALARI (EI)**2021/2119, 2021-yil 1-dekabr****operatorlar va operatorlar guruhlaridan talab qilinadigan ayrim yozuvlar va deklaratsiyalar hamda sertifikatlar berishning texnik vositalari bo'yicha batafsil qoidalarni belgilash****Yevropa Parlamenti va Kengashining (EI) 2018/848-sonli Nizomi va unga o'zgartirishlar kiritish****Uchinchi mamlakatlardagi operatorlar, operatorlar guruhleri va eksportchilar uchun sertifikat berishga oid****Komissiyaning 2021/1378-sonli Ijroiya Nizomi (EI)**

YEVROPA KOMISSIYASI,

Yevropa Ittifoqining faoliyati to'g'risidagi shartnomani hisobga olgan holda,

Yevropa Parlamenti va Kengashining 2018-yil 30-maydagi organik mahsulotlarni ishlab chiqarish va etiketlash to'g'risidagi 2018/848-sonli (EI) Nizomini va Kengashning 834/2007 (1)-sonli Nizomini bekor qilishni hisobga olgan holda, va xususan, 35(10)-modda, 39(2)-modda, (a) va (b) bandlari hamda 45(4)-moddasi,

Holbuki:

- (1) 2018/848-sonli (EI) Nizomining 35(1)-moddasi (a) bandiga muvofiq, vakolatli organlar yoki, zarur hollarda, nazorat organlari yoki nazorat organlari tomonidan operatorlarga yoki operatorlar guruhlariga taqdim etiladigan sertifikat iloji boricha elektron shaklda berilishi kerak. 2019/1715-sonli (EI) Komissiyasining 2019/1715-sonli (2)-sonli (36)-bandida ko'rsatilgan elektron savdo nazorati va ekspert tizimini (TRACES) ishlab chiqish va to'liq joriy etish bilan, Ittifoqdagi barcha vakolatli organlar, nazorat organlari va nazorat organlari uchun 2023-yil 1-yanvardan boshlab sertifikatlarni elektron shaklda berish mumkin bo'ladi. Shu sababli, 2018/848-sonli (EI) Nizomining 35-moddasida ko'rsatilgan sertifikat 2023-yil 1-yanvardan boshlab TRACES yordamida elektron shaklda berilishi kerakligini ta'minlash zarur.
- (2) 2018/848-sonli (EI) Nizom operatorlar va operatorlar guruhlaridan ushbu Nizomga rioya qilishlarini ko'rsatish uchun yozuvlarni yuritishni talab qiladi. Ma'lum minimal yozuvlarni yuritish talablari va tafsilotlari (EI) 2018/848-sonli Nizomning 9(10)-moddasi, (c) bandida va 34(5)-moddasida hamda ushbu Nizomning II va III ilovalarida keltirilgan.
- (3) 2018/848-sonli (EI) Nizomning umumiy ishlab chiqarish qoidalariga muvofiq, ishlab chiqarish, tayyorlash va tarqatishning har bir bosqichida, zarur hollarda, profilaktika va ehtiyot chorolari ko'rilishi kerak. Shu sababli, tegishli rasmiy nazorat, xususan, operatorlar va operatorlar guruhleri tomonidan bunday choralarning qo'llanilishini tekshirishni o'z ichiga oladi. Ushbu choralarning ba'zilarining qo'llanilishini joyida jismoniy tekshiruvlar orqali tekshirish mumkin bo'lsa-da, boshqa choralar uchun ularning qo'llanilishini namoyish etish uchun yozuvlar zarur. Shuning uchun, operatorlar va operatorlar guruhleri zarur hollarda dalillarni taqdim etish uchun ushbu yozuvlarni saqlashlari kerak. Masalan, ruxsat etilmagan mahsulotlar va moddalar bilan ifloslanishning oldini olish va noorganik mahsulotlar bilan aralashishning oldini olish uchun ko'rilgan choralar to'g'risida dalillarni inshootlar, uskunalar va transport vositalarining tozalanganligi to'g'risidagi dalillarni va o'qitish to'g'risidagi dalillarni saqlash orqali taqdim etish mumkin.

(1) OJ L 150, 14.6.2018 y. 1.

(2) Rasmiy boshqaruv organlari va uning tizim komponentlari uchun axborotni boshqarish tizimining ishlashi qoidalarini belgilovchi 2019-yil 30-sentabrda Komissiyaning (EI) 2019/1715-sonli ijro reglamanti (IMSOC reglamanti) (OJ L 261 14.10.2019, 37-bet).

- (4) Hujjatli hisoblar, shuningdek, kuzatuv maqsadlari va massa balansi uchun ham, natijada (EU) 2018/848-sonli Nizomga muvofiqlikni baholash uchun ham muhimdir. Komissiya vakolatli Nizomi (EU) 2021/771 (3) bo'yicha kuzatuv va massa balansi tekshiruvlari tegishli hujjatlar bilan asoslanishi kerak bo'lgan aniq ma'lumotlarni qamrab oladi. Operatorlar va operatorlar guruhlarini o'z faoliyatining muvofiqligini isbotlash uchun ushbu hujjatlarni saqlashlari kerak.
- (5) 2018/848-sonli (EI) Nizomining 38(2)-moddasiga muvofiq, rasmiy nazorat, xususan, rioya qilmaslik ehtimoliga qarab amalga oshirilishi kerak. Shu maqsadda vakolatli organlar yoki, zarur hollarda, nazorat organlari yoki nazorat organlari tegishli ma'lumotlarga muhtoj. Shuning uchun, 2018/848-sonli (EI) Nizomining 39(1)-moddasining (b) bandi operatorlar va operatorlar guruhlaridan rasmiy nazorat uchun zarur bo'lgan barcha deklaratsiyalar va boshqa xabarlarini taqdim etishni talab qiladi. Bundan tashqari, ushbu Nizomning 39(1)-moddasining (d)(i) bandi, boshqa narsalar qatori, ularning organik yoki konversiya jarayonidagi ishlab chiqarish bo'linmalari va ularning faoliyatining to'liq tavsifini talab qiladi.
- (6) Rasmiy nazoratni tegishli ravishda rejalashtirish mumkinligini ta'minlash uchun ushbu deklaratsiyalar va boshqa xabarlariga kiritilishi kerak bo'lgan ma'lumotlarni, xususan, subpudrat asosida amalga oshiriladigan faoliyatga oid ma'lumotlarni va operatorlar va operatorlar guruhlarini faoliyati uchun ishlatiladigan ishlab chiqarish birliklari va boshqa binolar, inshootlar va birliklarning ayrim tafsilotlarini hamda rejalashtirilgan ishlab chiqarish prognozini aniqlashtirish kerak.
- (7) 2022-yil 1-yanvardan boshlab amal qiladigan 2021/1378 (4) -sonli Komissiyaning Ijroiya Qoidalarining 1-moddasi, birinchi xatboshisi va ikkinchi xatboshisining (a) bandiga muvofiq, 2018/848 (EI) Qoidalarining 46(1)-moddasiga muvofiq tan olingan nazorat organlari va nazorat organlari ushbu Qoidalarning 45(1)-moddasining (b)(i) bandida ko'rsatilgan nazoratga duchor bo'lgan uchinchi mamlakatlardagi operatorlar, operatorlar guruhlarini va eksportchilarga elektron shaklda va TRACES yordamida beriladigan sertifikatni taqdim etishlari shart. 2023-yil 1-yanvargacha TRACESdan foydalanish mumkin bo'lmaganligi sababli, 2021/1378-sonli Ijroiya Qoidalarida ham TRACESdan foydalanish majburiyatini kechiktirish zarur.
- (8) Shuning uchun 2021/1378-sonli Amalga oshirish to'g'risidagi Nizom (EI) tegishli ravishda o'zgartirilishi kerak.
- (9) Aniqlik va huquqiy aniqlik maqsadida, ushbu Nizom (EI) 2018/848-sonli Nizom qo'llanilgan kundan boshlab qo'llanilishi kerak. Biroq, TRACESdan foydalanish to'g'risidagi qoida 2023-yil 1-yanvardan boshlab qo'llanilishi kerak.
- (10) Ushbu Nizomda ko'zda tutilgan choralar Organik ishlab chiqarish bo'yicha komissiyaning fikriga muvofiqdir
Qo'mita,

USHBU NIZOMNI QABUL QILDI:

1-modda

2018/848-sonli (EI) Nizomining 35(1)-moddasida ko'rsatilgan sertifikatni elektron shaklda berish

2018/848-sonli (EI) Nizomining 35(1)-moddasida ko'rsatilgan sertifikat quyidagicha beriladi:

- (a) 2018/848-sonli (EI) Nizomining VI-ilovasida keltirilgan modelga muvofiq;
- (b) 2-moddaning (36)-bandida ko'rsatilgan elektron savdo nazorati va ekspert tizimidan (TRACES) foydalangan holda elektron shaklda, 2019/1715-sonli (EI) Amalga oshirish to'g'risidagi Nizom.

- (3) Organik ishlab chiqarishdagi rasmiy nazorat va operatorlar guruhlarining rasmiy nazorati doirasida hujjatli hisoblarni tekshirish uchun aniq mezonlar va shartlarni belgilash orqali Yevropa Parlamenti va Kengashining 2018/848-sonli (EU) Nizomini to'ldiruvchi 2021-yil 21-yanvardagi Komissiya vakolatli reglamentini (EU) 2021/771 (OJ L 165, 11.5.2021, 25-bet).
- (4) Yevropa Parlamenti va Kengashining (EU) 2018/848-sonli Nizomiga muvofiq tan olingan nazorat organlari va nazorat organlari ro'yxatini tuzish va Ittifoqqa organik va qayta ishlash mahsulotlarini import qilish bilan shug'ullanadigan uchinchi mamlakatlardagi operatorlar, operatorlar guruhlarini va eksportchilariga beriladigan sertifikatga oid ayrim qoidalarni belgilovchi va 2021-yil 19-avgustdagi Komissiyaning (EU) 2021/1378-sonli Ijro Nizomi (OJ L 297, 20.8.2021, 24-bet).

2-modda

Operatorlar va operatorlar guruhlarini tomonidan saqlanishi kerak bo'lgan yozuvlar

1. Operatorlar va operatorlar guruhlarini vakolatli organlarga yoki, zarur hollarda, nazorat organlari yoki nazorat organlariga, xususan, quyidagi tekshiruvlarni amalga oshirish imkonini beradigan barcha zarur hujjatlarni, jumladan, inventarizatsiya va moliyaviy yozuvlarni saqlashlari shart:

(a) 9(6)-modda va 28-moddaga muvofiq ko'rilgan profilaktika va ehtiyot choralarini bo'yicha tekshiruvlar

(EI) 2018/848-sonli Nizom;

(b) 2021/771-sonli Delegatsiya Nizomining (EI) 1(4)-moddasiga muvofiq kuzatuv imkoniyatini tekshirish;

(c) 2021/771-sonli Delegatsiya Nizomining (EI) 1(5)-moddasiga muvofiq massa balansini tekshirish.

2. 1-bandning (a) bandida ko'rsatilgan tekshirishlar maqsadlari uchun saqlanishi kerak bo'lgan hujjatlar, xususan, operator yoki operatorlar guruhi quyidagilar uchun mutanosib va tegishli choralarini ko'rganligini tasdiqlovchi hujjatlarni o'z ichiga olishi kerak:

a) zararkunandalar va kasalliklarning oldini olish;

(b) organik ishlab chiqarishda foydalanishga ruxsat etilmagan mahsulotlar va moddalar bilan ifloslanishning oldini olish
2018/848-sonli (EI) Nizomi va noorganik mahsulotlar bilan uyg'unlashuvi bilan.

3-modda

Rasmiy nazorat uchun zarur bo'lgan deklaratsiyalar va boshqa xabarlar

Operatorlar va operatorlar guruhlarini o'zlarining deklaratsiyalarida yoki 2018/848-sonli (EI) Nizomining 39(1)-moddasi (b) bandiga muvofiq rasmiy nazoratni amalga oshiruvchi vakolatli organ, nazorat organi yoki nazorat organiga yuboradigan xabarlarida quyidagi ma'lumotlarni kiritishlari shart:

(a) 2018/848-sonli (EI) Nizomining 35(1)-moddasida ko'rsatilgan sertifikat bilan qamrab olingan qaysi faoliyat subpudratga olingan;

(b) organik, konversiya jarayonidagi va noorganik ishlab chiqarish birliklarining manzili yoki geolokatsiyasi, yovvoyi o'simliklar yoki suv o'tlari to'planadigan maydon va ularning faoliyati uchun foydalaniladigan boshqa binolar va birliklarning joylashuvi;

(c) 2018/848-sonli (EI) Nizomining 9(7)-moddasiga muvofiq turli ishlab chiqarish birliklariga bo'lingan holda, noorganik ishlab chiqarish birliklarining tavsifi va manzili yoki geolokatsiyasi;

(d) ularning rejalashtirilgan ishlab chiqarish prognozi.

Ushbu deklaratsiyalar va xabarlar zarur hollarda yangilanadi.

4-modda

2021/1378-sonli (EI) Amalga oshirish to'g'risidagi Nizomga tuzatish kiritish

2021/1378-sonli (EI) Amalga oshirish to'g'risidagi Nizom quyidagicha o'zgartirildi:

(1) 1-moddaning ikkinchi xatboshisidagi (a) band quyidagi bilan almashtiriladi:

(a) quyidagicha chiqarilsin:

(i) ushbu Nizomning I ilovasida keltirilgan modelga muvofiq;

(ii) 2-moddaning 1-bandida ko'rsatilgan elektron savdo nazorati va ekspert tizimi (TRACES) yordamida elektron shaklda (36), Komissiyaning 2019/1715-sonli (*) Ijro etuvchi Nizomining (EI)

(*) Rasmiy boshqaruv organlari va uning tizim komponentlari uchun axborotni boshqarish tizimining ishlashi qoidalarini belgilovchi 2019-yil 30-sentabrdagi Komissiyaning (EU) 2019/1715-sonli ijro reglamenti (IMSOC reglamenti) (OJ L 261, 14.10.2019, 37-bet).';

(2) 3-moddaga quyidagi uchinchi xatboshi qo'shilsin:

“1-moddaning ikkinchi xatboshisi, (a)(ii) bandi 2023-yil 1-yanvardan boshlab qo'llaniladi.”

5-modda

Kuchga kirishi va qo'llanilishi

Ushbu Nizom Yevropa Ittifoqining Rasmiy jurnalida e'lon qilinganidan keyin uchinchi kuni kuchga kiradi.

U 2022-yil 1-yanvardan boshlab amal qiladi.

1-moddaning (b) bandi 2023-yil 1-yanvardan boshlab qo'llaniladi.

Ushbu Nizom to'liq majburiy bo'lib, barcha a'zo davlatlarda bevosita qo'llaniladi.

2021-yil 1-dekabrda Bryusselda tuzilgan.

Komissiya uchun
Prezident
Ursula fon der Leyen